

Scheda tecnica della mostra

Ich bin Waldviertel

Carla Kogelman

Ich bin Waldviertel

Carla Kogelman

Prodotta da

Associazione Culturale ONTHEMOVE
on the occasion of Cortona On The Move
International Photography Festival 2015

A cura di

Arianna Rinaldo

Stampe

Bottega Antonio Manta
Epson
SP Systema



Ich bin Waldviertel

Nel 2012 un festival teatrale austriaco, Szene Bunte Wähne, commissiona a Carla Kogelman un documentario sul Waldviertel, una regione al confine con la Repubblica Ceca. A Merkenbrechts, villaggio rurale di soli 170 abitanti, la fotografa conosce Hannah e Alena, due bambine di una famiglia contadina, di 7 e 9 anni. Kogelman inizia a fotografarle durante la vita quotidiana e fra loro nasce una condivisione che ancora le accompagna: “La macchina fotografica mi permette di essere parte delle situazioni e delle comunità - spiega Kogelman -. Sono molto vicina ai soggetti che scelgo di fotografare e uso la fotocamera come una sicura linea di confine”. I giochi, la semplicità, il percorso di crescita di Hannah e Alena ricordano a Kogelman la sua infanzia, vissuta in una grande famiglia come la loro. Ciò che maggiormente la affascina è la capacità delle bambine di interagire tra loro in diverse circostanze, la capacità comunicativa dei loro corpi, come le relazioni emergono e si evolvono.

Il progetto Ich bin Waldviertel (Io sono Waldviertel) continua fino al 2014 e vince anche il World Press Photo 2014 nella categoria Observed Portraits. Precedentemente Carla Kogelman si era aggiudicata il premio Zilveren Camera 2013 con una serie di ritratti di attori nei backstage e il SO (Selection of Dutch Photography) nel 2013.

Carla Kogelman

Carla Kogelman (Olanda, 1961), diplomata nel 2011 alla Foto Academie di Amsterdam, è la vincitrice del premio internazionale HAPPINESS ON THE MOVE edizione 2014, promosso dal festival Cortona On The Move.

TITOLO		Ich bin Waldviertel
FOTOGRAFO		Carla Kogelman
NUMERO di STAMPE	20	Stampe su carta Satin Canson Photographique, in cornice
TIPO DI IMMAGINI		B/n
DIMENSIONE IMMAGINI	20	50x70 cm (Stampe su carta Satin Canson Photographique)
CORNICI	20	53,5x73,5 cm. Spessore frontale 2cm, Laterale di 5cm Color Legno chiaro
SVILUPPO LINEARE	17mt	Minimo indicativo (10 cm tra foto)
ALLESTIMENTO	20 2	Stampe in cornice con ganci sul retro Pannelli 50x70 (Titolo, Introduzione + biografia autore) di cui viene fornito il testo in inglese e in italiano, se del caso, va stampato ogni volta a proprio carico

STAMPE

**Dimensioni immagini
cm altezza x base**

**Dimensioni cornici
cm altezza x base**

1



50x70

53,5x73,5

2



50x70

53,5x73,5

3



50x70

53,5x73,5

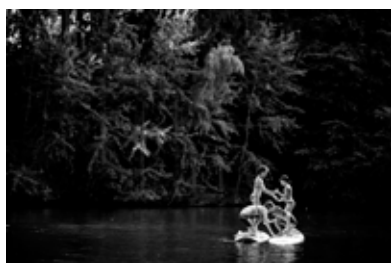
4



50x70

53,5x73,5

5



50x70

53,5x73,5

STAMPE

**Dimensioni immagini
cm altezza x base**

**Dimensioni cornici
cm altezza x base**

6



50x70

53,5x73,5

7



50x70

53,5x73,5

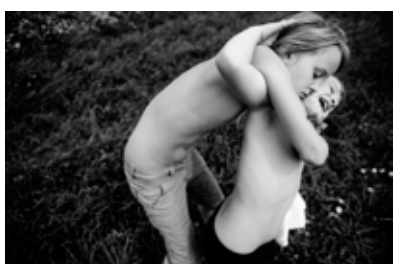
8



50x70

53,5x73,5

9



50x70

53,5x73,5

10



50x70

53,5x73,5

STAMPE

**Dimensioni immagini
cm altezza x base**

**Dimensioni cornici
cm altezza x base**

11



50x70

53,5x73,5

12



50x70

53,5x73,5

13



50x70

53,5x73,5

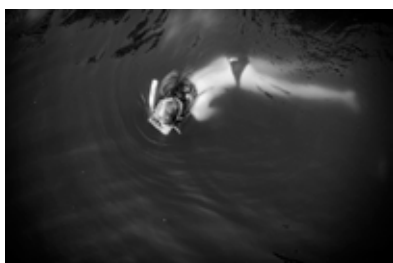
14



50x70

53,5x73,5

15



50x70

53,5x73,5

STAMPE

**Dimensioni immagini
cm altezza x base**

**Dimensioni cornici
cm altezza x base**

16



50x70

53,5x73,5

17



50x70

53,5x73,5

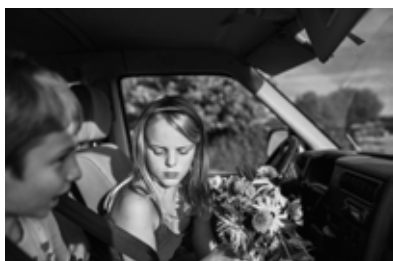
18



50x70

53,5x73,5

19



50x70

53,5x73,5

20



50x70

53,5x73,5

DIDASCALIA per tutte le immagini

ITA

Hannah (7 anni) e Alena (9 anni) sono due sorelle che vivono a Merkenbrechts, un villaggio di 170 abitanti del Waldviertel, un'area isolata dell'Austria vicino il confine Ceco.

ENG

Hannah (7 years old) and Alena (9 years old) are two sisters who live in Merkenbrechts, a village of 170 inhabitants in Waldviertel, an isolated rural area of Austria, near the Czech border.

Per informazioni

Antonio Carloni
antonio@cortonaonthemove.com
+39 328 6438076

Sarah Carlet
sarah@cortonaonthemove.com
+39 339 8437083

Simona Nandesi
simona@cortonaonthemove.com
+39 338 8109584
